

**GENERAL AGREEMENT  
ON TARIFFS AND  
TRADE**

**ACCORD GENERAL SUR  
LES TARIFS DOUANIERS  
ET LE COMMERCE**

RESTRICTED

L/3657/Rev.7  
15 October 1980

Limited Distribution

COMMITTEE ON BALANCE-OF-PAYMENTS RESTRICTIONS

Chairman: Mr. R.J. Martin (Canada)

Membership:

Australia	Finland	Malaysia
Brazil	Ghana	Sweden
Canada	Hungary	United States
European Communities and member States	India	Zaire
	Japan	

Terms of reference:

To conduct the consultations under Article XII:4(b) and Article XVIII:12(b) as well as any such consultations as may be initiated under Article XII:4(a) or Article XVIII:12(a).

Pursuant to paragraph 4 of the DECLARATION ON TRADE MEASURES TAKEN FOR BALANCE-OF-PAYMENTS PURPOSES, adopted by the CONTRACTING PARTIES on 28 November 1979, "all restrictive import measures taken for balance-of-payments purposes shall be subject to consultation in the GATT Committee on Balance-of-Payments Restrictions".

COMITE DES RESTRICTIONS A L'IMPORTATION  
(BALANCE DES PAIEMENTS)

Président: M. R.J. Martin (Canada)

Composition:

Australie	Etats-Unis	Japon
Brésil	Finlande	Malaisie
Canada	Ghana	Suède
Communautés européennes et Etats membres	Hongrie	Zaire
	Inde	

Mandat:

Procéder aux consultations au titre de l'article XII:4 b) et de l'article XVIII:12 b), ainsi qu'à toutes les consultations qui pourront être engagées au titre de l'article XII:4 a) ou de l'article XVIII:12 a).

Conformément au paragraphe 4 de la DECLARATION RELATIVE AUX MESURES COMMERCIALES PRISES A DES FINS DE BALANCE DES PAIEMENTS, adoptée le 28 novembre 1979 par les PARTIES CONTRACTANTES, "toutes les mesures de restriction des importations prises à des fins de balance des paiements feront l'objet de consultations au Comité des restrictions à l'importation (balance des paiements) du GATT".

